



CONSEIL COMMUNAL DU 29 OCTOBRE 2015  
GEMEENTERAAD VAN 29 OKTOBER 2015

REGISTRE

REGISTER

<b>Présents</b>	Jean-Claude Vitoux, <i>Président/Voorzitter</i> ;
<b>Aanwezig</b>	Christophe Magdalijs, <i>Bourgmestre f.f./Burgemeester d.d.</i> ; Alain Lefebvre, Bruno Collard, Jeannine Crucifix, Sophie de Vos, Christian Coppens, Valérie Cops, Pascale Despineto, Dirk Hoornaert, <i>Échevin(e)s/Schepenen</i> ; Didier Gosuin, Bernard Noel, Isabelle Désir, Jacqueline Fravezzi, Véronique Artus, Vincent Molenberg, Eloïse Defosset, Elise Willame, Muriel Koch, Florence Couldrey, Nathalie Masset, Marc Vandame, Suzanne Coopmans, Didier Molders, Suat Kuraoglu, Christian Grétry, Annick Sommer, Frédéric Lambin, André Decourrière, Vanessa Rigodanzo, <i>Conseillers communaux/Gemeenteraadsleden</i> ; Etienne Schoonbroodt, <i>Secrétaire communal/Gemeentesecretaris</i> .
<b>Excusé</b>	Véronique Jamouille, <i>Conseiller communal/Gemeenteraadslid</i> .
<b>Verontschuldigd</b>	

Ouverture de la séance à 20:00

Opening van de zitting om 20:00

SÉANCE PUBLIQUE - OPENBARE ZITTING

29.10.2015/A/0001 **Secrétariat**

**Procès-verbal de la séance du Conseil communal du 24.09.2015 - Approbation**

Le procès-verbal de cette séance est approuvé à l'unanimité.

Le Conseil approuve le projet de délibération.

29 votants : 29 votes positifs.

---

**Secretariaat**

**Proces-verbaal van de Gemeenteraadszitting van 24.09.2015 - Goedkeuring**

Het proces-verbaal van deze zitting wordt met eenparigheid van stemmen goedgekeurd.

De Raad keurt het voorstel van beraadslaging goed.

29 stemmers : 29 positieve stemmen.

---

29.10.2015/A/0002 **Secrétariat**

**Communications : Liste des marchés passés par procédure négociée.**

LE CONSEIL,

Vu les articles 234 à 236 de la Nouvelle Loi communale ;

Considérant la passation des marchés suivants par le Collège :

<b>Référence</b>	<b>Objet</b>	<b>Estimation Dépense/Recette (EUR)</b>	<b>Articles Budgétaires</b>
#002/08.09.2015/B/0016#	Acquisition de boxes à vélos - Marché par procédure négociée sans publicité - Désignation de l'adjudicataire	34.956,90 €	425/741.52
#002/08.09.2015/B/0020#	Rénovation des faux plafonds de la buvette du Logis TT- Marché par procédure négociée sans publicité - Approbation de la dépense - Désignation des firmes à consulter	17500	7641/724.60
#002/15.09.2015/B/0011#	Achat de 20 tables et 50 chaises - Marché par procédure négociée sans publicité sur simple facture acceptée - Approbation du marché et de la dépense - Désignation de l'adjudicataire.	4822,1	138/74451

#002/15.09.2015/B/0012#	Acquisition de mobilier urbain - Marché par procédure négociée sans publicité - Désignation de l'adjudicataire	24910,75	425/741.52
#002/15.09.2015/B/0016#	Réparation de fuite en toiture au cs des Marronniers - Travaux imprévus - Marché par procédure négociée sur simple facture acceptée - Approbation de la dépense - Désignation de l'adjudicataire	2.812,04€	722/72460
#002/15.09.2015/B/0044#	Achat et installation de deux antennes de communication (pour les sites du 1326 chaussée de Wavre et du 12 rue du Vieux Moulin) à relier aux serveurs centraux de la maison communale - avec contrat d'entretien	49439,79	120/74253
	1326 chaussée de Wavre - Travaux supplémentaires - Marché par		

#002/22.09.2015/B/0009#	procédure négociée sur simple facture acceptée - Approbation de la dépense - Désignation de l'adjudicataire	8652,71	300/724.60
#002/22.09.2015/B/0012#	Aménagement de l'espace expulsions - Marché par procédure négociée sans publicité - Approbation du cahier des charges 40/2015 - Désignation des firmes à consulter.	15000	138/724.60
#002/22.09.2015/B/0016#	NRClick - Mise en place du système NRClick au Rouge Cloître - Marché par procédure négociée sans publicité - Désignation de l'adjudicataire	13925,89	100/724.60
#002/22.09.2015/B/0023#	Achat de l'électro ménager nécessaire à l'initiative locale d'accueil boulevard du Triomphe 66-67 . Achat d'un téléviseur, d'un lave-linge et d'un frigo	707	831/74498

	<p>congélateur.</p> <p>Approbation du marché et de la dépense -</p> <p>Désignation de l'adjudicataire.</p>		
#002/22.09.2015/B/0024#	<p>Achat de l'ameublement nécessaire à l'initiative locale d'accueil boulevard du Triomphe 66-67 .</p> <p>Achat de matelas, de sommiers, d'une table et six chaises, de fauteuils, d'une garde robe, de vaissellerie et d'ustensile de cuisine .</p> <p>Approbation du marché et de la dépense -</p> <p>Désignation de l'adjudicataire.</p>	1620,60	831/74498
#002/22.09.2015/B/0052#	<p>Achat du matériel informatique (une imprimante multifonction pour la crèche "les Oursons" et un docking station pour la maison communale) –</p> <p>liste du matériel à acheter –</p> <p>Désignation d'un adjudicataire.</p>	857,58	120/74253

#002/29.09.2015/B/0009#	Achat de chariots de séparation de terrains au Gymnasium - Marché par procédure négociée sans publicité sur simple facture acceptée - Approbation de la dépense - Désignation de l'adjudicataire	2197,36	764/744.51
#002/29.09.2015/B/0010#	Signalisation du bâtiment - Centre Sportif Willegems - Marché par procédure négociée sans publicité sur simple facture acceptée - Désignation de l'adjudicataire	3993	764/741.51
#002/06.10.2015/B/0025#	Achat d'un détecteur portatif de CO - Marché par procédure négociée sans publicité sur simple facture acceptée - Désignation de l'adjudicataire	996,62	138/744.51
	Rénovation des douches du Plan vert - Procédure négociée sans publicité -		

#002/06.10.2015/B/0034#	Fixation des conditions - Approbation du CSC et de la dépense - Désignation des firmes à consulter	15000	766/72460
#002/06.10.2015/B/0036#	Réparation de la camionnette n°2 - Marché par procédure négociée sur simple facture acceptée - Approbation du marché et de la dépense - Désignation de l'adjudicataire.	3276,59	136/74552
#002/06.10.2015/B/0085#	Académie communale "Franz Constant" - Achat de matériel de percussion - Marché par procédure négociée sans publicité.	14900	734/74451
#002/06.10.2015/B/0145#	Crèches communales - Achat de mobilier et de matériel d'équipement - Marché par procédure négociée sans publicité. Fixation des conditions.	20.000	844/74451

PREND ACTE :

- de la passation des marchés par procédure négociée sans publicité susmentionnés ;
- des décisions du Collège échevinal s'y rapportant.

La présente délibération sera transmise à Monsieur le Receveur communal avec les pièces justificatives, ainsi qu'à l'attention du Ministre-Président de la Région de Bruxelles-Capitale en charge des Pouvoirs Locaux, sous forme de bref exposé.

Le Conseil est informé.

---

**Secretariaat**

**Mededelingen : Lijst van opdrachten gegund via onderhandelingsprocedure.**

DE RAAD,

Gelet op artikelen 234 tot 236 van de Nieuwe Gemeentewet ;

Gezien de volgende opdrachten gegund werden door het Schepencollege:

<b>Referentie</b>	<b>Onderwerp</b>	<b>Aanwending uitgave / ontvangst (EUR)</b>	<b>Begrotings- artikelen</b>
#002/08.09.2015/B/0016#	Aankoop fietsboxen - Opdracht via onderhandelingsprocedure zonder bekendmaking - aanduiding van de aanbesteder	34.956,90 €	425/741.52
#002/08.09.2015/B/0020#	renovatie van de verlaagde plafonds in de cafetaria van de "Logis TT" - Opdracht via onderhandelingsprocedure zonder bekendmaking - Goedkeuring van de uitgave - Aanduiding van de te raadplegen firma's	17500	7641/724.60
#002/15.09.2015/B/0011#	Ankoop van 20 tafels en 50 stoelen - Opdracht per onderhandelingsprocedure zonder bekendmaking gesloten op een aanvarde factuur- Goedkeuring van de opdracht en de uitgave -	4822,1	138/74451



	Aanduiding van de opdrachtnemer.		
#002/15.09.2015/B/0012#	Aankoop van stadmeubilair - Opdracht via onderhandelingsprocedure zonder bekendmaking - Aanduiding van de opdrachtnemer Aankoop van stadmeubilair - Opdracht via onderhandelingsprocedure zonder Bekendmaking - aanduiding van de aanbesteder	24910,75	425/741.52
#002/15.09.2015/B/0016#	Onvoorziene werken - Opdracht per onderhandelingsprocedure op een aanvaarde factuur - Goedkeuring van de uitgave - Aanduiding van de opdrachtnemer	2.812,04€	722/72460
#002/15.09.2015/B/0044#	Aankoop en installatie van 2 nieuwe straalverbindingen (om de site Waversesteenweg 1326 en de site Oude Molenstraat 12 met de centrale servers van het gemeentehuis te verbinden) - inclusief onderhoudscontract.	49439,79	120/74253
#002/22.09.2015/B/0009#	1326 Waversesteenweg - Opdracht via onderhandelingsprocedure gesloten op een aanvaarde factuur - Goedkeuring van de uitgave - Aanduiding van de opdrachtnemer	8652,71	300/724.60
	Inrichting van de expulsieruimte - Opdracht		

#002/22.09.2015/B/0012#	via onderhandelingsprocedure zonder bekendmaking - Goedkeuring van het lastenboek - Aanduiding van de te raadplegen firma's.	15000	138/724.60
#002/22.09.2015/B/0016#	NRClick - Het invoeren van het NRClick-systeem aan het Rood Klooster - Overheidsopdracht via onderhandelingsprocedure zonder bekendmaking - Aanduiding van de opdrachtnemer	13925,89	100/724.60
#002/22.09.2015/B/0023#	Aankoop van groot en klein elektro bestemd voor de lokale opvanginitiatief gelegen op Triomflaan 66- 67 - Aankoop van een televisie, een wasmachine, een koelkast met diepvriezer - Goedkeuring van de overheidsopdracht en van de uitgave - Keuze van de leverancier	707	831/74498
#002/22.09.2015/B/0024#	Aankoop van het meubilair voor de lokale opvanginitiatief gelegen op Triomflaan 66-67 - Aankoop van bedden, matrassen, tafel en zes stoelen, fauteuils, klerenkast en eetgerei - Goedkeuring van de overheidsopdracht en van de uitgave - Keuze van de leverancier	1620,60	831/74498
	Aankoop van informaticamateriaal (multifunctionele printer voor de kribbe "Oursons")		

#002/22.09.2015/B/0052#	en een docking station voor het Gemeentehuis) - Lijst van aan te kopen materiaal - Aanduiding van de aanbesteder.	857,58	120/74253
#002/29.09.2015/B/0009#	Aankoop van een stofzuiger voor de schoonmaak van de gymnastiekzaal van het Gymnasium - Opdracht via onderhandelingsprocedure op eenvoudig aangenomen factuur - Goedkeuring van de uitgave - Aanduiding van de aanbesteder	2197,36	764/744.51
#002/29.09.2015/B/0010#	Signalitie van gebouw - sportcentrum Willegems - Opdracht via onderhandelingsprocedure zonder bekendmaking gesloten op een aanvaarde factuur - Aanduiding van de opdrachtnemer	3993	764/741.51
#002/06.10.2015/B/0025#	Aankoop van een draagbare CO detector - Overheidsopdracht via onderhandelingsprocedure zonder bekendmaking gesloten op een aanvaarde factuur - Aanduiding van de opdrachtnemer	996,62	138/744.51
#002/06.10.2015/B/0034#	Vernieuwing van de douches van de Groendienst - Onderhandelingsprocedure zonder bekendmaking - Vaststelling van de voorwaarden - Goedkeuring van het lastenboek en van de uitgave - Aanduiding van	15000	766/72460

#002/06.10.2015/B/0036#	de te raadplegen firma's Herstelling van de bestelwagen n°2 - Opdracht via onderhandelingsprocedure zonder bekendmaking op eenvoudige aangenomen factuur - Goedkeuring van de opdracht en de uitgave - Aanbuiding van de aanbesteder.	3276,59	136/74552
#002/06.10.2015/B/0085#	Aankoop van slagwerkmateriaal bestemd voor de Académie communale "Franz Constant" - Onderhandelingsprocedure zonder bekendmaking	14900	734/74451
#002/06.10.2015/B/0145#	Gemeentelijke kribben - aankoop van meubelen en inrichtingsmateriaal - opdracht van onderhandelingsprocedure zonder bekendmaking.	20000	844/74451

**NEEM AKTE:**

- van de gunning van bovenvermelde opdrachten via onderhandelingsprocedure zonder bekendmaking en op aangenomen factuur;
- van de beslissingen van het Schepencollege hier omtrent;

Onderhavige beraadslaging zal overgemaakt worden aan de Heer Gemeenteontvanger met de bijhorende stukken, alsook ter attentie van de Minister-Voorzitter van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest belast met Plaatselijke Besturen in de vorm van beknopte omschrijving.

De Raad wordt geïnformeerd.

---

29.10.2015/A/0003 **Secrétariat**

**Communications : Liste des arrêtés adoptés par le Bourgmestre sur base des articles 133 et 135 de la nouvelle loi communale**

LE CONSEIL,

Vu la nouvelle loi communale, particulièrement l'article 133bis,

Prend connaissance des arrêtés adoptés par le Bourgmestre ci-dessous :

1. Arrêté du Bourgmestre autorisant l'organisation du village de la Mobilité rue Jacques Bassem / Place communale dimanche 20 septembre 2015 dans le cadre de la journée sans voiture
2. Arrêté du Bourgmestre autorisant l'exécution d'un chantier en voirie régionale
3. Autorisation du gestionnaire de voirie
4. Autorisation du gestionnaire de voirie
5. Autorisation du gestionnaire de voirie
6. Autorisation du gestionnaire de voirie
7. Autorisation du gestionnaire de voirie
8. Proposition de décision du gestionnaire de voirie
9. Autorisation du gestionnaire de voirie
10. Proposition de décision du gestionnaire de voirie
11. Autorisation du gestionnaire de voirie
12. Proposition de décision du gestionnaire de voirie
13. Autorisation du gestionnaire de voirie
14. Autorisation du gestionnaire de voirie
15. Arrêté du Bourgmestre autorisant l'évacuation de l'aire occupée par des sans-abris sous le viaduc à proximité du Jardin Massart.
16. Arrêté du Bourgmestre autorisant l'évacuation de l'aire occupée par des sans-abris sous le viaduc à proximité du square Merjay.
17. Arrêté du Bourgmestre autorisant l'évacuation de l'aire occupée par des sans-abris sous le viaduc à proximité de la chaussée de Watermael.

La présente délibération sera transmise sous forme de bref exposé à Monsieur le Ministre-Président de la Région de Bruxelles-Capitale en charge des Pouvoirs Locaux.

Le Conseil est informé.

---

#### **Secretariaat**

#### **Mededelingen : Lijst van besluiten van de Burgemeester op basis van artikelen 133 en 135 van het nieuwe gemeentewet**

DE RAAD,

Gezien het nieuwe gemeentewet, bijzonder artikel 133bis;

Neemt akte van de besluiten van de Burgemeester hieronder:

1. Arrêté du Bourgmestre autorisant l'organisation du village de la Mobilité rue Jacques Bassem / Place communale dimanche 20 septembre 2015 dans le cadre de la journée sans voiture
2. Arrêté du Bourgmestre autorisant l'exécution d'un chantier en voirie régionale
3. Vergunning van de beheerder
4. Vergunning van de beheerder
5. Vergunning van de beheerder
6. Vergunning van de beheerder

7. Vergunning van de beheerder
8. Voorstel tot beslissing van de wegbeheerder
9. Vergunning van de beheerder
10. Voorstel tot beslissing van de wegbeheerder
11. Vergunning van de beheerder
12. Voorstel tot beslissing van de wegbeheerder
13. Vergunning van de beheerder
14. Vergunning van de beheerder
15. Arrêté du Bourgmestre autorisant l'évacuation de l'aire occupée par des sans-abris sous le viaduc à proximité du Jardin Massart.
16. Arrêté du Bourgmestre autorisant l'évacuation de l'aire occupée par des sans-abris sous le viaduc à proximité du square Merjay.
17. Arrêté du Bourgmestre autorisant l'évacuation de l'aire occupée par des sans-abris sous le viaduc à proximité de la chaussée de Watermael.

Onderhavige beraadslaging zal in beknopte vorm overgemaakt worden aan de Heer Minister-Voorzitter van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest belast met Plaatselijke Besturen.

De Raad wordt geïnformeerd.

---

29.10.2015/A/0004 **Secrétariat**

**Décès de Monsieur Michel WAUTERS - Prise d'acte par le Conseil**

Le Conseil prend acte du décès de Monsieur Michel WAUTERS, Conseiller communal. La présente délibération, sous forme de bref exposé, sera transmise à Monsieur le Ministre-Président de la Région de Bruxelles-Capitale en charge des Pouvoirs Locaux.

Le Conseil prend acte.

---

**Secretariaat**

**Overlijden van de Heer Michel WAUTERS - akteneming door de Gemeenteraad**

De raad neemt akte van het overlijden van de Heer Michel WAUTERS, gemeenteraadslid.

Onderhavige beraadslaging zal, onder vorm van beknopte omschrijving overgemaakt worden aan De Heer Minister-Voorzitter van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest belast met Plaatselijke Besturen.

De Raad neemt akte.

*Vanessa Rigodanzo entre en séance / treedt in zitting*

**Vérification des pouvoirs du suppléant de Monsieur Michel WAUTERS. Prestation de serment et installation de Madame Vanessa RIGODANZO**

Le conseil,

Revu la délibération de ce jour, référence #002/29.10.2015/A/0004# portant Secrétariat : Décès de Monsieur Michel WAUTERS ;

Vu l'article 58 du Code électoral communal bruxellois ;

Attendu que Madame Vanessa RIGODANZO est la suppléante de la liste à laquelle appartenait Monsieur Michel WAUTERS ;

Vu l'enquête complémentaire de laquelle il ressort que Madame Vanessa RIGODANZO n'a pas cessé de remplir, sans interruption, les conditions d'éligibilité ;

Considérant dès lors qu'il y a lieu de l'admettre à la prestation de serment ;

Madame Vanessa RIGODANZO prête, entre les mains du Président, le serment suivant : « Je jure fidélité au Roi, obéissance à la Constitution et aux lois du Peuple Belge » ;

Madame Vanessa RIGODANZO ayant prêté serment est déclaré installé en qualité de Conseiller communal.

La présente délibération, sera adressée en double exemplaire à Monsieur le Ministre-Président de la Région de Bruxelles-capitale en charge des Pouvoirs Locaux.

Le Conseil prend acte.

---

**Secretariaat**

**Onderzoek der geloofsbrieven van het plaatsvervangend lid van de Heer Michel WAUTERS. Eedaflegging en Aanstelling. Mevrouw Vanessa RIGODANZO.**

DE RAAD

Herzien zijn beraadslaging van deze dag, referten #002/29.10.2015/A/0004#, houdende: Secretariaat : Overlijden van de Heer Michel WAUTERS.

Gelet op artikel 58 van de het Brussels gemeentelijke kieswetboek ;

Overwegende dat Mevrouw Vanessa RIGODANZO als volgende plaatsvervangend lid is op de lijst tot dewelke Heer Michel WAUTERS ;

Gelet op het bijkomend onderzoek waaruit blijkt dat Mevrouw Vanessa RIGODANZO niet opgehouden heeft zonder onderbreking, de verkiesbaarheidsvereist en te vervullen;

Overwegende dat zij zich op het ogenblik niet in een geval van onverenigbaarheid bevindt voorzien bij de nieuwe gemeentewet ;

Overwegende dat zij dus moet toegelat en worden tot het afleggen van de eed;

Mevrouw Vanessa RIGODANZO, legt, in de handen van de Voorzitter, de volgende eed af in het Frans; "Je jure fidélité au Roi, obéissance à la Constitution et aux lois du Peuple Belge".

Mevrouw Vanessa RIGODANZO, na eedaflegging, is aangesteld, verklaart in hoedanigheid van Gemeenteraadslid.

Onderhavige beraadslaging zal in dubbel exemplaar worden overgemaakt aan de Heer

Minister-Voorzitter van het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest belast met Plaatselijke Besturen.

De Raad neemt akte.

29.10.2015/A/0006 **Secrétariat**

**Conseil communal - Tableau de préséance**

LE CONSEIL,

Vu l'article 17 de la Nouvelle Loi communale ;

ARRÊTE

le tableau de préséance des membres du Conseil communal comme suit :

Colonne 1 - rang de préséance

Colonne 2 - nom et prénom

Colonne 3 - date de naissance

Colonne 4 - date de la première élection comme Conseiller (services ininterrompus)

Colonne 5 – suffrages

<b>1</b>	<b>2</b>	<b>3</b>	<b>4</b>
1	GOSUIN Didier	09.07.1952	01.01.1977
2	NOEL Bernard	24.01.1938	01.01.1977
3	DESPINETO Pascale	11.06.1961	01.01.1989
4	COLLARD Bruno	01.06.1957	01.01.1995
5	LEFEBVRE Alain	01.07.1953	01.01.2001
6	CRUCIFIX Jeannine	16.12.1954	01.01.2001
7	JAMOULLE Véronique	04.02.1959	01.01.2001
8	COPPENS Christian	24.10.1956	01.01.2001
9	DESIR Isabelle	20.05.1968	01.01.2001
10	FRAVEZZI Jacqueline	28.05.1950	19.04.2001
11	de VOS Sophie	20.09.1972	01.12.2006
12	COOPMANS Suzanne	25.03.1952	01.12.2006
13	ARTUS Véronique	08.09.1968	01.12.2006
14	MOLENBERG Vincent	07.07.1972	06.12.2012
15	DEFOSSET Eloïse	08.03.1991	06.12.2012
16	WILLAME Elise	29.10.1982	06.12.2012
17	COPS Valérie	25.12.1969	06.12.2012
18	KOCH Muriel	27.07.1982	06.12.2012
19	COULDREY Florence	23.05.1974	06.12.2012
20	MAGDALIJNS Christophe	18.07.1971	06.12.2012
21	MASSET Nathalie	15.12.1970	06.12.2012
22	HOORNAERT Dirk	02.12.1955	06.12.2012



23	VITOUX Jean-Claude	28.12.1954	06.12.2012
24	VANDAME Marc	13.07.1959	06.12.2012
25	MOLDERS Didier	24.08.1963	06.12.2012
26	KURAOGLU Suat	27.06.1976	06.12.2012
27	GRETRY Christian	24.06.1961	06.12.2012
28	SOMMER Annick	16.05.1957	21.01.2013
29	LAMBIN Frédéric	13.05.1972	28.03.2013
30	DECOURRIERE André	02.03.1954	26.09.2013
31	RIGODANZO Vanessa	23.12.1978	29.10.2015

La présente délibération, en double, sera transmise à Monsieur le Ministre-Président de la Région de Bruxelles-capitale en charge des Pouvoirs Locaux.

Le Conseil approuve le projet de délibération.

30 votants : 30 votes positifs.

### Secretariaat

### Gemeenteraad – Voorranglijst

DE RAAD,

Gelet op artikel 17 van de Nieuwe Gemeentewet

BESLUIT

de tabel van voorrang van de Raadsleden als volgt op te maken

Kolom 1 - voorrang

Kolom 2 - naam en voornaam

Kolom 3 - geboortedatum

Kolom 4 - datum van de eerste verkiezing als lid (ononderbroken diensten)

Kolom 5 – stemmen

1	2	3	4
1	GOSUIN Didier	09.07.1952	01.01.1977
2	NOEL Bernard	24.01.1938	01.01.1977
3	DESPINETO Pascale	11.06.1961	01.01.1989
4	COLLARD Bruno	01.06.1957	01.01.1995
5	LEFEBVRE Alain	01.07.1953	01.01.2001
6	CRUCIFIX Jeannine	16.12.1954	01.01.2001
7	JAMOULLE Véronique	04.02.1959	01.01.2001
8	COPPENS Christian	24.10.1956	01.01.2001
9	DESIR Isabelle	20.05.1968	01.01.2001
10	FRAVEZZI Jacqueline	28.05.1950	19.04.2001
11	de VOS Sophie	20.09.1972	01.12.2006
12	COOPMANS Suzanne	25.03.1952	01.12.2006
13	ARTUS Véronique	08.09.1968	01.12.2006

14	MOLENBERG Vincent	07.07.1972	06.12.2012
15	DEFOSSET Eloïse	08.03.1991	06.12.2012
16	WILLAME Elise	29.10.1982	06.12.2012
17	COPS Valérie	25.12.1969	06.12.2012
18	KOCH Muriel	27.07.1982	06.12.2012
19	COULDREY Florence	23.05.1974	06.12.2012
20	MAGDALIJNS Christophe	18.07.1971	06.12.2012
21	MASSET Nathalie	15.12.1970	06.12.2012
22	HOORNAERT Dirk	02.12.1955	06.12.2012
23	VITOUX Jean-Claude	28.12.1954	06.12.2012
24	VANDAME Marc	13.07.1959	06.12.2012
25	MOLDERS Didier	24.08.1963	06.12.2012
26	KURAOGLU Suat	27.06.1976	06.12.2012
27	GRETRY Christian	24.06.1961	06.12.2012
28	SOMMER Annick	16.05.1957	21.01.2013
29	LAMBIN Frédéric	13.05.1972	28.03.2013
30	DECOURRIERE André	02.03.1954	26.09.2013
31	RIGODANZO Vanessa	23.12.1978	29.10.2015

Onderhavige beraadslaging, in dubbel zal overgemaakt worden aan de Heer Minister-Voorzitter van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest belast met Plaatselijke Besturen.

De Raad keurt het voorstel van beraadslaging goed.

30 stemmers : 30 positieve stemmen.

---

29.10.2015/A/0007 **Secrétariat**

**Conseil communal - composition des commissions – modification**

LE CONSEIL,

Vu les articles 52 et 53 du règlement d'ordre intérieur du Conseil communal ;

Vu l'article 120 de la nouvelle loi communale ;

DECIDE :

d'arrêter comme suite la composition des Commissions du Conseil communal :

**Commission 1. – Commissie 1**

Finances – Culture - Sécurité - Logement – Personnel – Informatique communale - Egalité des chances - Affaires flamandes.

Financiën - Cultuur - Veiligheid - Huisvesting - Personeel – Gemeentelijke informatica - Gelijke kansen beleid - Vlaamse zaken.

Président / Voorzitter : Didier MOLDERS

Effectif / Effectief	Suppléant / Plaatsvervanger
Annick SOMMER	Florence COULDREY

Didier MOLDERS	Marc VANDAME
Isabelle DESIR	Véronique ARTUS
Didier GOSUIN	Jacqueline FRAVEZZI
Suat KURAOGLU	Suzanne COOPMANS
Jean-Claude VITOUX	Eloïse DEFOSSET
Frédéric LAMBIN	Marc VANDAME
Nathalie MASSET	Jacqueline FRAVEZZI
Bernard NOEL	Suzanne COOPMANS
Vincent MOLENBERG	Elise WILLAME
Christian GRETRY	André DECOURRIERE
Véronique JAMOULLE	<b>Vanessa RIGODANZO</b>
<b>Vanessa RIGODANZO</b>	Véronique JAMOULLE
Muriel KOCH	Muriel KOCH

### Commission 2. - Commissie 2

Mobilité - Espace Public – Sports – Propreté.

Mobiliteit – Publieke ruimte – Sport – Netheid.

Président / Voorzitter : Marc VANDAME

<b>Effectif / Effectief</b>	<b>Suppléant / Plaatsvervanger</b>
Marc VANDAME	Didier MOLDERS
Véronique ARTUS	Suat KURAOGLU
Isabelle DESIR	Florence COULDREY
Didier GOSUIN	Annick SOMMER
Jean-Claude VITOUX	Suzanne COOPMANS
Frédéric LAMBIN	Eloïse DEFOSSET
Annick SOMMER	Suat KURAOGLU
Jacqueline FRAVEZZI	Florence COULDREY
Nathalie MASSET	Eloïse DEFOSSET
Vincent MOLENBERG	André DECOURRIERE
Elise WILLAME	André DECOURRIERE
Christian GRETRY	André DECOURRIERE
<b>Vanessa RIGODANZO</b>	Véronique JAMOULLE
Muriel KOCH	Muriel KOCH

### Commission 3. - Commissie 3

Urbanisme – Environnement – Développement durable

Stedenbouw – Leefmilieu – Duurzame ontwikkeling.

Président / Voorzitter : Jean-Claude VITOUX

<b>Effectif / Effectief</b>	<b>Suppléant / Plaatsvervanger</b>
Jean-Claude VITOUX	Didier MOLDERS
Isabelle DESIR	Frédéric LAMBIN

Didier GOSUIN	Annick SOMMER
Suat KURAOGLU	Nathalie MASSET
Bernard NOEL	Véronique ARTUS
Florence COULDREY	Jacqueline FRAVEZZI
Marc VANDAME	Annick SOMMER
Eloïse DEFOSSET	Frédéric LAMBIN
Suzanne COOPMANS	Véronique Artus
Vincent MOLENBERG	Elise WILLAME
André DECOURRIERE	Christian GRETRY
Véronique JAMOULLE	<b>Vanessa RIGODANZO</b>
Muriel KOCH	Muriel KOCH

#### **Commission 4. - Commissie 4**

Jeunesse – Solidarités - Etat-Civil - Population - Cohésion sociale – Vie Associative - Seniors - Participation - Prévention - Affaires européennes.

Jeugd - Solidariteiten - Bevolking – Burgerlijke Stand – Sociale coördinatie - Verenigingsleven - Senioren - Participatie - Preventie - Europese zaken

Président / Voorzitter : Eloïse DEFOSSET

<b>Effectif / Effectief</b>	<b>Suppléant / Plaatsvervanger</b>
Eloïse DEFOSSET	Didier GOSUIN
Didier MOLDERS	Suat KURAOGLU
Véronique ARTUS	Isabelle DESIR
Frédéric LAMBIN	Nathalie MASSET
Jacqueline FRAVEZZI	Jean-Claude VITOUX
Florence COULDREY	Bernard NOEL
Bernard NOEL	Isabelle DESIR
Marc VANDAME	Didier GOSUIN
Suzanne COOPMANS	Nathalie MASSET
Elise WILLAME	Vincent MOLENBERG
André DECOURRIERE	Christian GRETRY
<b>Vanessa RIGODANZO</b>	Véronique JAMOULLE
Muriel KOCH	Muriel KOCH

#### **Commission 5. Commissie 5**

Enseignement - Activités parascolaires - Formation - Bibliothèques francophones et néerlandophones - Animations - Emploi - Développement économique - Classes moyennes - Petite enfance.

Onderwijs - Buitenschoolse activiteit - Opleidingen- Franstalige en Nederlandstalige bibliotheken - Animaties - Werkgelegenheid - Economische ontwikkeling - Middenklasse - Peuterzorg.

Président / Voorzitter : Florence COULDREY

<b>Effectif / Effectief</b>	<b>Suppléant / Plaatsvervanger</b>

Florence COULDREY	Didier GOSUIN
Didier MOLDERS	Frédéric LAMBIN
Véronique ARTUS	Didier MOLDERS
Suat KURAOGLU	Isabelle DESIR
Jacqueline FRAVEZZI	Jean-Claude VITOUX
Eloïse DEFOSSET	Bernard NOEL
Annick SOMMER	Marc VANDAME
Nathalie MASSET	Jean-Claude VITOUX
Suzanne COOPMANS	Bernard NOEL
André DECOURRIERE	Vincent MOLENBERG
Elise WILLAME	Vincent MOLENBERG
Christian GRETRY	Vincent MOLENBERG
Véronique JAMOULLE	<b>Vanessa RIGODANZO</b>
Muriel KOCH	Muriel KOCH

La présente délibération, en double, sera transmise à Monsieur le Ministre-Président de la Région de Bruxelles-Capitale, en charge des Pouvoirs Locaux.

Le Conseil approuve le projet de délibération.

30 votants : 30 votes positifs.

## **Secretariaat**

### **Gemeenteraad - samenstelling van de commissies – wijziging**

DE RAAD,

Gezien de artikelen 52 en 53 van het huishoudelijk reglement van de Gemeenteraad;

Gezien het artikel 120 van de nieuwe gemeentewet;

BESLIST

volgt de samenstelling van de commissies van de Gemeenteraad te wijzigen :

#### **Commission 1. – Commissie 1**

Finances – Culture - Sécurité - Logement – Personnel – Informatique communale - Egalité des chances - Affaires flamandes.

Financiën - Cultuur - Veiligheid - Huisvesting - Personeel – Gemeentelijke informatica - Gelijke kansen beleid - Vlaamse zaken.

Président / Voorzitter : Didier MOLDERS

<b>Effectif / Effectief</b>	<b>Suppléant / Plaatsvervanger</b>
Annick SOMMER	Florence COULDREY
Didier MOLDERS	Marc VANDAME
Isabelle DESIR	Véronique ARTUS
Didier GOSUIN	Jacqueline FRAVEZZI
Suat KURAOGLU	Suzanne COOPMANS

Jean-Claude VITOUX	Eloïse DEFOSSET
Frédéric LAMBIN	Marc VANDAME
Nathalie MASSET	Jacqueline FRAVEZZI
Bernard NOEL	Suzanne COOPMANS
Vincent MOLENBERG	Elise WILLAME
Christian GRETRY	André DECOURRIERE
Véronique JAMOULLE	<b>Vanessa RIGODANZO</b>
<b>Vanessa RIGODANZO</b>	Véronique JAMOULLE
Muriel KOCH	Muriel KOCH

### Commission 2. - Commissie 2

Mobilité - Espace Public – Sports – Propreté.

Mobiliteit – Publieke ruimte – Sport – Netheid.

Président / Voorzitter : Marc VANDAME

<b>Effectif / Effectief</b>	<b>Suppléant / Plaatsvervanger</b>
Marc VANDAME	Didier MOLDERS
Véronique ARTUS	Suat KURAOGLU
Isabelle DESIR	Florence COULDREY
Didier GOSUIN	Annick SOMMER
Jean-Claude VITOUX	Suzanne COOPMANS
Frédéric LAMBIN	Eloïse DEFOSSET
Annick SOMMER	Suat KURAOGLU
Jacqueline FRAVEZZI	Florence COULDREY
Nathalie MASSET	Eloïse DEFOSSET
Vincent MOLENBERG	André DECOURRIERE
Elise WILLAME	André DECOURRIERE
Christian GRETRY	André DECOURRIERE
<b>Vanessa RIGODANZO</b>	Véronique JAMOULLE
Muriel KOCH	Muriel KOCH

### Commission 3. - Commissie 3

Urbanisme – Environnement – Développement durable

Stedenbouw – Leefmilieu – Duurzame ontwikkeling.

Président / Voorzitter : Jean-Claude VITOUX

<b>Effectif / Effectief</b>	<b>Suppléant / Plaatsvervanger</b>
Jean-Claude VITOUX	Didier MOLDERS
Isabelle DESIR	Frédéric LAMBIN
Didier GOSUIN	Annick SOMMER
Suat KURAOGLU	Nathalie MASSET
Bernard NOEL	Véronique ARTUS
Florence COULDREY	Jacqueline FRAVEZZI

Marc VANDAME	Annick SOMMER
Eloïse DEFOSSET	Frédéric LAMBIN
Suzanne COOPMANS	Véronique Artus
Vincent MOLENBERG	Elise WILLAME
André DECOURRIERE	Christian GRETRY
Véronique JAMOULLE	<b>Vanessa RIGODANZO</b>
Muriel KOCH	Muriel KOCH

#### **Commission 4. - Commissie 4**

Jeunesse – Solidarités - Etat-Civil - Population - Cohésion sociale – Vie Associative - Seniors - Participation - Prévention - Affaires européennes.

Jeugd - Solidariteiten - Bevolking – Burgerlijke Stand – Sociale coördinatie - Verenigingsleven - Senioren - Participatie - Preventie - Europese zaken

Président / Voorzitter : Eloïse DEFOSSET

<b>Effectif / Effectief</b>	<b>Suppléant / Plaatsvervanger</b>
Eloïse DEFOSSET	Didier GOSUIN
Didier MOLDERS	Suat KURAOGLU
Véronique ARTUS	Isabelle DESIR
Frédéric LAMBIN	Nathalie MASSET
Jacqueline FRAVEZZI	Jean-Claude VITOUX
Florence COULDREY	Bernard NOEL
Bernard NOEL	Isabelle DESIR
Marc VANDAME	Didier GOSUIN
Suzanne COOPMANS	Nathalie MASSET
Elise WILLAME	Vincent MOLENBERG
André DECOURRIERE	Christian GRETRY
<b>Vanessa RIGODANZO</b>	Véronique JAMOULLE
Muriel KOCH	Muriel KOCH

#### **Commission 5. Commissie 5**

Enseignement - Activités parascolaires - Formation - Bibliothèques francophones et néerlandophones - Animations - Emploi - Développement économique - Classes moyennes - Petite enfance.

Onderwijs - Buitenschoolse activiteit - Opleidingen- Franstalige en Nederlandstalige bibliotheken - Animaties - Werkgelegenheid - Economische ontwikkeling - Middenklasse - Peuterzorg.

Président / Voorzitter : Florence COULDREY

<b>Effectif / Effectief</b>	<b>Suppléant / Plaatsvervanger</b>
Florence COULDREY	Didier GOSUIN
Didier MOLDERS	Frédéric LAMBIN
Véronique ARTUS	Didier MOLDERS
Suat KURAOGLU	Isabelle DESIR

Jacqueline FRAVEZZI	Jean-Claude VITOUX
Eloïse DEFOSSET	Bernard NOEL
Annick SOMMER	Marc VANDAME
Nathalie MASSET	Jean-Claude VITOUX
Suzanne COOPMANS	Bernard NOEL
André DECOURRIERE	Vincent MOLENBERG
Elise WILLAME	Vincent MOLENBERG
Christian GRETRY	Vincent MOLENBERG
Véronique JAMOULLE	<b>Vanessa RIGODANZO</b>
Muriel KOCH	Muriel KOCH

Onderhavige beraadslaging, in dubbel, zal overgemaakt worden aan de Heer Minister-Voorzitter van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest belast met Plaatselijke Besturen.

De Raad keurt het voorstel van beraadslaging goed.

30 stemmers : 30 positieve stemmen.

29.10.2015/A/0008 **Espace Public**

**Cadastre énergétique 2005 – 2014 et mesures visant à diminuer les consommations énergétiques des bâtiments communaux.**

LE CONSEIL,

Vu la décision du Collège échevinal du 6/10/2015 approuvant le cadastre énergétique 2005 – 2014 ;

Vu la décision du Collège échevinal du 6/10/2015 décidant de mettre le cadastre énergétique 2005 – 2014 ainsi que les mesures visant à diminuer les consommations énergétiques à l'ordre du jour du conseil communal ;

DÉCIDE :

De prendre connaissance du document « cadastre énergétique 2005 – 2014 » et des différentes mesures visant à diminuer les consommations énergétiques.

La présente délibération sera transmise à Monsieur le Ministre-Président de la Région de Bruxelles-Capitale en charge des Pouvoirs Locaux, sous forme de bref exposé.

Le Conseil approuve le projet de délibération.

30 votants : 30 votes positifs.

**Publieke Ruimte**

**Energetisch kadaster 2005- 2014 en de maatregelen om het energieverbruik van de Gemeentelijke gebouwen te verminderen.**

DE RAAD,

Gezien op de beslissing van het Schepencollege van 6/10/2015 dat het energiekadaster 2005 – 2014 goedkeurde;



Gezien de beslissing van het Schepencollege van 6/10/2015 die besluit om het energiekadaster 2005-2014 evenals de maatregelen om het energieverbruik te verminderen aan de Gemeenteraad voor te leggen;

BESLIST:

- kennis van het document „ Energiekadaster 2005 – 2014“ te nemen en van verschillende maatregelen om het energieverbruik te verminderen.

Onderhavige beraadslaging zal overgemaakt worden aan de Heer Minister-Voorzitter van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest belast met Plaatselijke Besturen in de vorm van beknopte omschrijving.

De Raad keurt het voorstel van beraadslaging goed.

30 stemmers : 30 positieve stemmen.

---

29.10.2015/A/0009 **Espace Public**

**Entretien et fourniture d'outillage pour le Plan vert, le stade et le cimetière -  
Procédure négociée directe avec publicité - Fixation des conditions - Approbation du  
cahier des charges et de la dépense**

LE CONSEIL,

Vu la loi du 15 juin 2006 relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services. ;

Vu l'arrêté royal du 15 juillet 2011 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques ;

Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics ;

Vu les articles 234 à 236 de la nouvelle loi communale ;

Vu que la fourniture et l'entretien des machines du Plan vert, du stade et du cimetière est nécessaire pour le bon fonctionnement du service ;

Vu le cahier spécial des charges n° 32/2015 destiné à régir cette entreprise ;

Vu la procédure interne d'achat relative à la prévention et au bien être au travail ;

Vu l'avis favorable du Comité de Concertation Prévention et Protection au Travail reçu en date du 24/09/2015 ;

Vu que le marché sera conclu :

- pour une période débutant le 01/01/2016 et se terminant le 31/12/2018, sauf dénonciation annuelle de l'une ou l'autre partie, par lettre recommandée, pour le 30 septembre de l'année en cours, en ce qui concerne l'entretien et la réparation de l'outillage (poste 1) ;

- pour une période débutant le lendemain de la date d'envoi du bon de commande et se terminant le 31/12/2018, sauf dénonciation annuelle de l'une ou l'autre partie, par lettre recommandée, pour le 30 septembre de l'année en cours, en ce qui concerne la fourniture d'outillage (poste 2) ;

Vu que la dépense est estimée à ± 25.000 € TVAC/an pour l'entretien et la réparation de l'outillage (poste 1) et à ± 15.000 € TVAC/an pour la fourniture d'outillage (poste 2)

pour le Plan vert, le stade et cimetière ;

Vu qu'un montant de 25.000 € est prévu aux articles 766/124.12 « Frais location et entretien fournitures techniques pour le Plan vert » et 764/124.12 « Frais location et entretien fournitures techniques pour le stade et le cimetière » des budgets ordinaires de 2016 à 2018, et un montant de 15.000 € à l'article 766/744.98 « Achat outillage et EPI pour le Plan vert, le stade et le cimetière » des budgets extraordinaires de 2016 à 2018 ;

Vu qu'une somme suffisante sera prévue aux articles 766/124.12 « Frais location et entretien fournitures techniques pour le Plan vert » et 764/124.12 « Frais location et entretien fournitures techniques pour le stade et le cimetière » des budgets ordinaires de 2016 à 2018 et un montant de 15.000 € à l'article 766/744.98 « Achat outillage et EPI pour le Plan vert, le stade et le cimetière » des budgets extraordinaires de 2016 à 2018 ;

Vu l'avis de publication en annexe ;

DECIDE :

- d'établir un marché par procédure négociée directe avec publicité et de fixer les conditions de passation du marché suivant le cahier spécial des charges n°32/2015 ;

- d'approuver l'avis de publication en annexe ;

- d'approuver la dépense, estimée à à ± 25.000 € TVAC/an pour l'entretien et la réparation de l'outillage (poste 1) et à ± 15.000 € TVAC/an pour la fourniture d'outillage (poste 2) pour le Plan vert, le stade et cimetière ;

- d'imputer la dépense de 25.000 € TVAC / an aux articles 766/124.12 « Frais location et entretien fournitures techniques pour le Plan vert » et 764/124.12 « Frais location et entretien fournitures techniques pour le stade et le cimetière » des budgets ordinaires de 2016 à 2018, et la dépense de 15.000 € TVAC / an à l'article 766/744.98 « Achat outillage et EPI pour le Plan vert, le stade et le cimetière » des budgets extraordinaires de 2016 à 2018 ;

La présente délibération sera transmise à Monsieur le Receveur Communal avec les pièces justificatives.

Le Conseil approuve le projet de délibération.

30 votants : 30 votes positifs.

---

## **Publieke Ruimte**

**Onderhoud en levering van uitrustingsmaterieel voor de Groendienst, het stadion en het kerkhof - Vereenvoudigde onderhandelingsprocedure zonder bekendmaking - Vaststelling van de voorwaarden - Goedkeuring van het lastenboek en van de uitgave**

## **DE RAAD,**

Gezien de wet van 15 juni 2006 betreffende de overheidsopdrachten en sommige opdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten;

Gezien het Koninklijk besluit van 15 juli 2011 betreffende plaatsing overheidsopdrachten voor klassieke sectoren;

Gezien het Koninklijk besluit van 14 januari 2013 tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare

werken;

Gezien de artikelen 234 tot 236 van de nieuwe Gemeentewet;

Gezien de levering en het onderhoud van het uitrustingsmaterieel van de Groendienst nodig is voor de goede werking van de dienst ;

Gezien het bijzonder lastenboek n° 32/2015 bestemd voor deze onderneming te beheren;

Gezien de interne aankoopprocedure betreffende de preventie en welzijn op het werk ;

Gelet op het advies van de Interne Dienst voor de Bescherming op het Werk hervat in bijlage, gekregen op 24/09/15 ;

Gezien de opdracht afgesloten is voor :

- een periode beginnende de 01/01/2016 en eindigt op 31/12/2018 behalve jaarlijkse opzegging van ene of de andere partij, door het opsturen van een aangetekende brief, voor 30 september van het lopende jaar, voor het onderhoud en de herstelling van het uitrustingsmateriaal (post 1) ;
- een periode beginnende de dag nadien van het opsturen van de bestelbon en eindigt op 31/12/2018, behalve jaarlijkse opzegging van ene of de andere partij, door het opsturen van een aangetekende brief, voor 30 september van het lopende jaar, voor de levering van het uitrustingsmateriaal (post 2) ;

Gezien de uitgave geschat is op ± 25.000 € BTW incl./jaar voor het onderhoud en de herstelling van het uitrustingsmateriaal (post 1) en op ± 15.000 € BTW incl/jaar voor de levering van het uitrustingsmateriaal voor de Groendienst, het stadion en het kerkhof ;

Gezien een bedrag van 25.000 € is voorzien op de artikels 766/124.12 «Huur en onderhoudskosten van technische benodigheden voor de Groendienst» en 764/124.12 « Huur en onderhoudskosten van technische benodigheden voor het stadion en het kerkhof » van de gewone begrotingen van 2016 tot 2018, en een bedrag van 15.000 € op artikel 766/744.98 « Levering uitrustingsmateriaal en EPI voor de Groendienst, het stadion en het kerkhof » van de buitengewone begrotingen van 2016 tot 2018 ;

Gezien een voldoende bedrag zal voorzien zijn op de artikels 766/124.12 «Huur en onderhoudskosten van technische benodigheden voor de Groendienst» en 764/124.12 « Huur en onderhoudskosten van technische benodigheden voor het stadion en het kerkhof » van de gewone begrotingen van 2016 tot 2018, en een bedrag van 15.000 € op artikel 766/744.98 « Levering uitrustingsmateriaal en EPI voor de Groendienst, het stadion en het kerkhof » van de buitengewone begrotingen van 2016 tot 2018 ;

Gezien het publicatiebericht in bijlage;

**BESLIST:**

- de opdracht via rechtstreekse onderhandelingsprocedure met bekendmaking opstellen en de gunningwijze van de opdracht vaststellen volgens het bijzonder lastenboek n° 32/2015 ;
- het publicatiebericht in bijlage goed te keuren ;
- de uitgaven, geschat op 25.000 € BTW incl. voor het onderhouden en

herstelling van het uitrustingsmateriaal (post 1), en op 15.000 € BTW incl. voor de levering van uitrustingsmaterieel voor de Groendienst, het stadion en het kerkhof (post 2) goed te keuren ;

- de uitgaven opvoeren op de artikels 766/124.12 «Huur en onderhoudskosten van technische benodigheden voor de Groendienst» en 764/124.12 « Huur en onderhoudskosten van technische benodigheden voor het stadion en het kerkhof » van de gewone begrotingen van 2016 tot 2018, en een bedrag van 15.000 € op artikel 766/744.98 « Levering uitrustingsmateriaal en EPI voor de Groendienst, het stadion en het kerkhof » van de buitengewone begrotingen van 2016 tot 2018 ;

Onderhavige beraadslaging zal aan de Heer de Gemeenteontvanger overgemaakt met de nodige bewijsstukken.

De Raad keurt het voorstel van beraadslaging goed.

30 stemmers : 30 positieve stemmen.

---

29.10.2015/A/0010 **Environnement**

**Convention relative à la subvention pour la mise en place d'un agenda 21 local - approbation**

LE CONSEIL,

Vu la nouvelle loi communale, notamment en son article 117;

Considérant qu'en séance du 26/03/2015, le Conseil Communal a approuvé le projet global d'élaboration d'un plan d'action pour le développement durable via la mise en place d'un Agenda 21 local à l'échelon communal ;

Considérant que le Collège des Bourgmestre et Echevins a pris acte en séance du 13/10/2015 de la sélection de la Commune d'Auderghem à l'appel à candidature de 2015 pour la mise en place d'un Agenda 21 local ;

Considérant que la Convention relative à la subvention pour la mise en place d'un Agenda 21 local, portant la référence SUB/ENV/2015/AL21/AUDERGHEM et reprise en annexe, a été octroyée à la Commune d'Auderghem en vertu de l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale en date du 08/10/2015 ;

DECIDE :

- d'approuver la Convention relative à la subvention (réf. : SUB/ENV/2015/AL21/AUDERGHEM) pour la mise en place d'un Agenda 21 local sur la Commune d'Auderghem ;
- de mandater le Collège échevinal pour la signature de la Convention relative à la subvention (réf. : SUB/ENV/2015/AL21/AUDERGHEM) pour la mise en place d'un Agenda 21 local sur la Commune d'Auderghem ;
- de charger le Collège de l'exécution de cette décision.

La présente délibération et ses annexes seront transmises, sous forme de bref exposé, à Monsieur le Ministre de la Région de Bruxelles-Capitale.

Le Conseil approuve le projet de délibération.

30 votants : 30 votes positifs.

---

### **Leefmilieu**

#### **Overeenkomst betreffende de toelage voor het opzetten van een lokale agenda 21 - goedkeuring**

DE RAAD,

De toelage is bestemd voor het opzetten (uitwerken, verbeteren of versterken) van een lokale Agenda 21 voor de Gemeente Oudergem.

Gelet op de Nieuwe gemeentewet en voornamelijk artikel 117;

Overwegende dat de Gemeenteraad heeft, in zitting van 26/03/2015, het globaal opmaakproject van een actieplan voor duurzame ontwikkeling via de ingebruikname van een lokale Agenda 21 op gemeentelijk niveau goedgekeurd;

Overwegende dat het College van Burgemeester en Schepenen heeft, in zitting van 13/10/2015, het selectie van de kandidatuur van de gemeente Oudergem voor het opzetten van een lokale Agenda 21 op de gemeente Oudergem kennis genomen;

Overwegende dat de overeenkomst betreffende de toelage voor het opzetten van een lokale Agenda 21, met referentie SUB/ENV/2015/AL21/AUDERGHEM en in bijlage, werd aan de Gemeente Oudergem toegekend krachtens het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Gewestregering van 08/10/2015.

BESLIST:

- de overeenkomst betreffende de toelage (SUB/ENV/2015/AL21/AUDERGHEM) voor het opzetten van een lokale Agenda 21 op de gemeente Oudergem te goedkeuren;
- het Schepencollege te mandateren voor de ondertekening van overeenkomst betreffende de toelage (SUB/ENV/2015/AL21/AUDERGHEM) voor het opzetten van een lokale Agenda 21 op de gemeente Oudergem te goedkeuren;
- het College te belasten met de uitvoering van deze beslissing;

Onderhavige beraadslaging en haar bijlagen zullen onder de vorm van een beknopt verslag overgemaakt worden aan de Heer Minister van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De Raad keurt het voorstel van beraadslaging goed.

30 stemmers : 30 positieve stemmen.

---

29.10.2015/A/0011 **Enseignement - Formation**

**Promotion à la santé des élèves de l'enseignement fondamental - Convention -**

## **Ratification.**

Vu le Décret de la Communauté Française du 20 décembre 2001 relatif à la promotion de la santé à l'école ;

Vu la demande de la Fédération Wallonie-Bruxelles de mettre à jour tous les contrats de guidance relatifs aux établissements dépendant du ressort des centres PMS de la Commission Communautaire Française ;

Attendu que, vu les délais impartis, le Collège échevinal, en séance du 29 septembre 2015, a signé la nouvelle convention prenant cours le 1er septembre 2015 pour une période de sept années ;

Vu l'article 117 de la Nouvelle Loi communale ;

DECIDE

de ratifier la convention pour la Promotion de la Santé à l'Ecole prenant cours le 1er septembre 2015 pour une période de sept années.

Le Conseil approuve le projet de délibération.

30 votants : 30 votes positifs.

---

## **Onderwijs - vorming**

### **Gezondheidspromotie der leerlingen van het basisonderwijs - Overeenkomst -**

#### **Bekrachtiging.**

Gelet op het decreet van de Franse Gemeenschap van 20 december 2001 betreffende de gezondheidspromotie op school ;

Gezien de aanvraag van de Wallonië-Brussel Federatie om al de overeenkomsten betreffende de inrichtingen in verband met de psycho-medico-sociale centra van de Franse Gemeenschap Commissie recht te zetten ;

Gezien de vastgestelde termijn, heeft het Schepencollege, op 29 september 2015, de nieuwe overeenkomst die vanaf 1st september 2015 voor een duur van seven jaren overneemt, al getekend ;

Gezien artikel 117 van de Nieuwe gemeentewet ;

BESLIST

de overeenkomst betreffende de gezondheidspromotie op school die vanaf 1st september 2015 voor een duur van seven jaren overneemt te bekrachtigen.

De Raad keurt het voorstel van beraadslaging goed.

30 stemmers : 30 positieve stemmen.

---

29.10.2015/A/0012 **Recette**

### **Modifications budgétaires n°3 service ordinaire et n° 4 service extraordinaire - exercice 2015**

Le Conseil,

Vu la nouvelle loi communale, les articles 117 et 225;

Vu l'Arrêté Royal du 2 août 1990 portant sur le règlement général de la comptabilité communale;

Sur proposition du Collège des Bourgmestres et Echevins;

DECIDE: d'approuver:

1. La modification n°3 - service ordinaire - exercice 2015

2. La modification n°4 - service extraordinaire - exercice 2015.

La présente délibération, en quintuple, ainsi que la liste des articles modifiés et les montants seront transmis à Monsieur le Ministre Président de la Région de Bruxelles-Capitale en charge des Pouvoirs Locaux.

Le Conseil approuve le projet de délibération.

30 votants : 30 votes positifs.

---

### **Ontvangerij**

### **Begrotingswijzigingen nr 3 gewone dienst en nr 4 buitengewone dienst - dienstjaar 2015**

De Raad,

Gelet op de nieuwe Gemeentewet, artikelen 117 en 255;

Gelet op het Koninklijk Besluit van 2 augustus 1990, houdende het algemeen reglement op de gemeentelijke comptabiliteit,

Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen;

BESLIST: goed te keuren:

1. De begrotingswijziging nr 3 - gewone dienst - dienstjaar 2015

2. De begrotingswijziging nr 4 - buitengewone dienst - dienstjaar 2015

Onderhavige beraadslaging in vijfvoud, alsook de lijst van gewijzigde begrotingsartikels en de bedragen, zullen overgemaakt worden aan de Heer Minister President van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest belast met de Plaatselijke Besturen.

De Raad keurt het voorstel van beraadslaging goed.

30 stemmers : 30 positieve stemmen.

---

29.10.2015/A/0013 **Recette**

### **Budget de l'exercice 2016 de la Fabrique d'Eglise Sainte-Anne**

Le Conseil

Vu la loi du 4 mars 1870 sur le temporel des cultes ;

Attendu que la Commune d'Auderghem fait partie de la circonscription de l'Eglise Sainte-Anne et qu'à ce titre elle est appelée à donner son avis sur le budget de l'exercice 2016 tel qu'il a été arrêté par son Conseil d'Administration le 30 juillet 2015 ;

Considérant que la Fabrique présente un budget à l'équilibre, sans intervention communale ;

Décide :

d'avis favorablement le budget pour l'exercice 2016 de la Fabrique d'Eglise Sainte-Anne.

La présente délibération sera transmise en quintuple exemplaire à Monsieur le Ministre-Président de la Région de Bruxelles-Capitale en charge des Pouvoirs Locaux.

Le Conseil approuve le projet de délibération.

30 votants : 12 votes positifs, 7 votes négatifs, 11 abstentions.

*Non : Véronique Artus, Elise Willame, Nathalie Masset, Suzanne Coopmans, Suat Kuraoglu, Christian Grétry, André Decourrière.*

*Abstentions : Christophe Magdalijs, Sophie de Vos, Christian Coppens, Pascale Despineto, Dirk Hoornaert, Vincent Molenberg, Eloïse Defosset, Florence Couldrey, Annick Sommer, Frédéric Lambin, Vanessa Rigodanzo.*

---

## **Ontvangerij**

### **Begroting van het dienstjaar 2016 van de Kerkfabriek Sint-Anna**

De Raad

Gezien de wet van 4 maart 1870 op het tijdelijke der eerediensten;

Gezien de gemeente Oudergem deel uitmaakt van de omschrijving van de Kerkfabriek Sint-Anna en zij door dit feit geroepen is haar advies uit te brengen betreffende de begroting voor het dienstjaar 2016 van deze instelling op 30 juli 2015 ;

Overwegende dat de fabriek een begroting in evenwicht indient, zonder gemeentelijke tussenkomst ;

Beslist :

een gunstig advies uit te brengen voor de begroting van het dienstjaar 2016 van de Kerkfabriek Sint-Anna.

Onderhavige beraadslaging in vijfvoud, zal overgemaakt worden aan de Heer de Minister-Voorzitter van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest belast met Plaatselijke Besturen.

De Raad keurt het voorstel van beraadslaging goed.

30 stemmers : 12 positieve stemmen, 7 negatieve stemmen, 11 onthoudingen.

*Nee : Véronique Artus, Elise Willame, Nathalie Masset, Suzanne Coopmans, Suat Kuraoglu, Christian Grétry, André Decourrière.*

*Onthoudingen : Christophe Magdalijs, Sophie de Vos, Christian Coppens, Pascale Despineto, Dirk Hoornaert, Vincent Molenberg, Eloïse Defosset, Florence Couldrey, Annick Sommer, Frédéric Lambin, Vanessa Rigodanzo.*

---

29.10.2015/A/0014 **Recette**

### **Budget de l'exercice 2016 de la Fabrique d'Eglise Notre-Dame du Blankedelle**

Le Conseil

Vu la loi du 4 mars 1870 sur le temporel des cultes ;



Attendu que la Commune d'Auderghem fait partie de la circonscription de l'Eglise Notre-Dame du Blankedelle et qu'à ce titre elle est appelée à donner son avis sur le budget tel qu'il a été arrêté par son Conseil d'Administration le 14 août 2015 ;

Attendu que ledit budget pour l'exercice 2016 se présente en équilibre avec 27.229,00 € en recettes et en dépenses, avec une intervention communale de 5.354,58 € conformément aux articles 92 et 94 du Décret Impérial du 30 décembre 1809 concernant les Fabriques d'Eglise et à l'article 255-9° de la loi communale ;

Décide :

d'aviser défavorablement le budget pour l'exercice 2016 de la Fabrique d'Eglise Notre-Dame du Blankedelle.

La présente délibération sera transmise en quintuple exemplaire à Monsieur le Ministre-Président de la Région de Bruxelles-Capitale en charge des Pouvoirs Locaux.

Le Conseil approuve le projet de délibération.

30 votants : 11 votes positifs, 13 votes négatifs, 6 abstentions.

*Non : Sophie de Vos, Christian Coppens, Véronique Artus, Vincent Molenberg, Eloïse Defosset, Elise Willame, Nathalie Masset, Suzanne Coopmans, Suat Kuraoglu, Christian Grétry, Frédéric Lambin, André Decourrière, Vanessa Rigodanzo.*

*Abstentions : Christophe Magdalijs, Bruno Collard, Pascale Despineto, Dirk Hoornaert, Florence Couldrey, Annick Sommer.*

---

## **Ontvangerij**

### **Begroting van het dienstjaar 2016 van de Kerkfabriek van Onze-Lieve-Vrouw Blankedelle**

De Raad

Gezien de wet van 4 maart 1870 op het tijdelijke van der eerediensten;

Gezien de gemeente Oudergem deel uitmaakt van de omschrijving van de Kerkfabriek van Onze-Lieve-Vrouw Blankedelle en zij door dit feit geroepen is haar advies uit te brengen betreffende de begroting van deze instelling op 14 augustus 2015 ;

Gezien de begroting voor het dienstjaar 2016 zich in evenwicht voorstel met 27.229,00 € in ontvangsten en in uitgaven, met een gemeentelijke tussenkomst van 5.354,58 € overeenkomstig de artikelen 92 en 94 van de Keizerlijk Decreet van 30 december 1809 betreffende de Kerkfabrieken en het artikel 255-9° van de nieuwe gemeentewet;

Beslist :

een ongunstig advies uit te brengen voor de begroting van het dienstjaar 2016 van de Kerkfabriek van Onze-Lieve-Vrouw Blankedelle.

Onderhavige beraadslaging in vijfvoud, zal overgemaakt worden aan de Heer de Minister- Voorzitter van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest belast met Plaatselijke Besturen.

De Raad keurt het voorstel van beraadslaging goed.

30 stemmers : 11 positieve stemmen, 13 negatieve stemmen, 6 onthoudingen.

*Nee : Sophie de Vos, Christian Coppens, Véronique Artus, Vincent Molenberg, Eloïse Defosset, Elise Willame, Nathalie Masset, Suzanne Coopmans, Suat Kuraoglu,*

29.10.2015/A/0015 **Recette**

**Vérification de la caisse de la Régie Foncière arrêtée au 30 juin 2015**

LE CONSEIL,

Vu l'article 131 de la nouvelle loi communale ;

PREND ACTE

- du procès-verbal de la vérification de la caisse de la Régie Foncière arrêtée au 30 juin 2015 – effectuée par le Collège des Bourgmestre et Echevins.

La présente délibération, sous forme de bref exposé sera transmise à Monsieur le Ministre de la Région de Bruxelles-Capitale.

Le Conseil approuve le projet de délibération.

30 votants : 30 votes positifs.

---

**Ontvangerij**

**Verificatie van de kas van de Regie voor Grondbeleid op datum van 30 juni 2015**

DE RAAD,

Gezien artikel 131 van de Nieuwe Gemeentewet ;

NEEMT AKTE

- Van het proces-verbaal van onderzoek van de kas van de Regie van grondbeleid op datum van 30 juni 2015 uitgevoerd door het College van Burgemeester en Schepenen.

Onderhavige beraadslaging zal onder de vorm van beknopte omschrijving overgemaakt worden aan de Heer Minister van het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest.

De Raad keurt het voorstel van beraadslaging goed.

30 stemmers : 30 positieve stemmen.

---

29.10.2015/A/0016 **Recette**

**Vérification de la caisse communale arrêtée en date du 30 juin 2015**

LE CONSEIL,

Vu l'article 131 de la nouvelle loi communale;

PREND ACTE

du procès-verbal de la vérification de la caisse communale arrêtée en date du 30 juin 2015 effectuée par le Collège des Bourgmestre et Echevins.

La présente délibération, sous forme de bref exposé, sera transmise à Monsieur le Ministre-Président de la Région de Bruxelles-Capitale en charge des Pouvoirs Locaux.

Le Conseil approuve le projet de délibération.  
30 votants : 30 votes positifs.

---

### **Ontvangerij**

#### **Verificatie van de gemeentekas vastgesteld op 30 juni 2015**

DE RAAD,

Gelet op artikel 131 van de Nieuwe Gemeentewet;

NEEMT AKTE

van het proces-verbaal van de onderzoek van de gemeentekas op datum van 30 juni 2015 uitgevoerd door het College van Burgemeester en Schepenen.

Onderhavige beraadslaging zal onder de vorm van de beknopte omschrijving overgemaakt worden aan de Heer Minister-Voorzitter van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest belast met Plaatselijke Besturen.

De Raad keurt het voorstel van beraadslaging goed.

30 stemmers : 30 positieve stemmen.

---

29.10.2015/A/0017 **Régie foncière**

#### **Budget de la Régie foncière – exercice 2015 – Modification budgétaire n° 1 service ordinaire. Approbation.**

LE CONSEIL,

Vu la nouvelle loi communale, l'article 117;

Vu l'Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 06.11.2003 relatif à la gestion financière des régies communales, l'article 13 ;

Sur proposition du Collège des Bourgmestre et Echevins ;

Décide :

d'approuver la modification budgétaire n° 1 – service ordinaire – de l'exercice 2015.

La présente délibération, en quintuple, ainsi que la liste des articles modifiés et leur montant seront transmis à Monsieur le Ministre de la Région de Bruxelles-Capitale en charge des pouvoirs locaux.

Le Conseil approuve le projet de délibération.

30 votants : 30 votes positifs.

---

### **Regie voor het Grondbeleid**

#### **Begroting van de Regie voor Grondbeleid – dienstjaar 2015 – Begrotingswijziging nr 1 gewone dienst – Goedkeuring.**

DE RAAD,

Gelet op de gemeentewet, art. 117;

Gelet op het koninklijk Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 06.11.2003 met betrekking tot het financieel beheer van de gemeentebedrijven, artikel

13;

Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen;

**BESLIST :**

de begrotingswijziging nr 1 - gewone dienst – van het dienstjaar 2015 goed te keuren. Onderhavige beraadslaging in vijfvoud, alsmede de lijst van gewijzigde begrotingsartikels en de bedragen, zullen overgemaakt worden aan de Heer Minister van het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest belast met de plaatselijke besturen.

De Raad keurt het voorstel van beraadslaging goed.

30 stemmers : 30 positieve stemmen.

---

29.10.2015/A/0018 **Secrétariat**

**Question orale de Monsieur Fred Lambin, conseiller communal (LB)**

J'apprends par des riverains des environs du Parc de Woluwe que Proximus projette la construction d'une antenne GSM de plusieurs dizaines de mètres de hauteur, avec l'assentiment de la région. Et ce, à proximité immédiate de quartiers résidentiels, d'un établissement scolaire et d'un parc, zone natura 2000.

J'apprécie tout aussi peu que nos citoyens que l'on tente d'implanter une antenne, qui plus est disproportionnée, sans prendre l'avis des citoyens.

Comment cela se peut-il ?

Les craintes en matière de santé et de qualité de cadre de vie sont vives et légitimes.

Pourriez-vous me dire si le Collège a été consulté ? Si oui, s'il a émis un avis ?

Je sais que la commune s'est opposée par le passé à des situations excessives en matière d'antennes GSM.

Qu'avez-vous et que comptez-vous faire par rapport à cette nouvelle implantation ?

Merci.

**• Réponse de Monsieur Alain Lefebvre, Echevin**

M. l'échevin de l'urbanisme et de l'environnement répond.

Il souligne l'ampleur tout à fait disproportionnée du projet : le pylône a quelques 48 m de haut alors que la hauteur moyenne des arbres au parc de Woluwé est de 22 m. Il est en outre situé à proximité d'une zone résidentielle et dans un site Natura 2000.

M. l'Echevin rappelle ensuite l'historique de ce dossier.

Lorsque que la norme de radiations non ionisantes prescrite en Région bruxelloise fut soumise à de vives discussions sous la législature régionale passée, la Région bruxelloise entama des discussions avec les opérateurs de télécommunications. À l'occasion de celles-ci, les opérateurs avaient souligné la multiplication d'antennes causée par la norme bruxelloise. Dans ce cadre, la Région bruxelloise avait demandé à plusieurs institutions, dont Bruxelles environnement, d'identifier les parties du territoire régional en leur possession sur lesquels des antennes pouvaient être implantées.

Dès cette époque, soit en 2013, des demandes de permis d'urbanisme ont été introduites par les opérateurs de télécommunications. La demande de permis d'urbanisme

actuellement gérée par la Région bruxelloise pour le projet de grand pylône daterait de cette période.

Finalement, la Région bruxelloise a modifié sa norme mais la demande de permis d'urbanisme pour l'implantation d'un grand pylône au parc de Woluwé resta pendante.

Non contente de modifier à la hausse la norme de radiations non ionisantes, la précédente ministre de l'environnement a également modifié substantiellement la réglementation relative à la gestion des demandes de permis pour des antennes. Une classe particulière, la classe D, a été créée dans la législation et la réglementation. Elle permet l'octroi d'autorisations sans aucune enquête publique.

Cette année, Bruxelles environnement a octroyé 2 permis d'environnement successifs pour l'exploitation de 9 et 12 antennes sur le pylône en projet au parc de Woluwé, sans que l'on sache si le permis le plus récent de 12 antennes remplace l'ancien permis de 9 antennes ou s'ils se cumulent tous les deux.

Comme il a eu aucune enquête publique, les citoyens n'ont pu réagir et notre commune émettre d'avis. La commune voisine de Woluwé-Saint-Pierre a attaqué ces permis d'environnement.

Nous avons également interpellé l'actuel ministre de l'environnement en soulignant les nombreuses illégalités qui entachaient ce projet.

Il s'agit non seulement de prescriptions réglementaires et de la destination Natura 2000 du site mais également de l'absence, dans le chef de Bruxelles environnement, de droits lui permettant de conclure un contrat autorisant Proximus à implanter ce pylône.

Hier, nous avons eu une réponse très satisfaisante de la ministre. Elle nous a signalé mettre un terme à ce projet.

#### • **Réponse de Monsieur Christophe Magdalijs, Bourgmestre f.f.**

Nous sommes en droit de nous étonner, voire même d'être en colère.

Comment un ministre et une administration, qui plus est de l'environnement, ont pu concevoir un tel projet ?

Quel est ce pays où les habitants et leurs autorités locales se doivent d'être sur leurs gardes pour se prémunir de l'action des pouvoirs publics et de grandes sociétés aux mains du secteur public ?

Pour préserver notre santé et notre sécurité, ainsi que la qualité paysagère du Parc, auront été nécessaires :

- une pétition de + de 1.000 personnes,
- une mise en demeure d'un ministre et des menaces d'action judiciaire !

Que n'a-t-il pas fallu faire pour voir triompher la raison et le bon sens ?

C'est vrai dans ce dossier, comme c'est vrai dans le dossier plus difficile encore du survol de Bruxelles, dont il sera question plus loin.

Nous suivrons ce dossier afin de nous assurer que toutes les parties respectent la loi et leurs engagements.

Le Conseil prend acte.

---

## **Secretariaat**

### **Vraag van de Heer Fred Lambin, Gemeenteraadslid (LB)**

Ik verneem van buurtbewoners van het Woluwepark dat Proximus de bouw plant van een meerdere tientallen meter hoge GSM-mast, met de instemming van het Gewest. En dat in de onmiddellijke nabijheid van woonwijken, een school en een park in een zone Natura 2000.

Ik waardeer evenmin als onze medeburgers dat men tracht een bovendien monsterachtige antennemast in te planten zonder het advies van de burgers te vragen. Hoe is dat mogelijk?

De vrees voor de gezondheid en de leefkwaliteit is levendig en gewettigd.

Kunt u mij zeggen of het College geraadpleegd werd? Zo ja, heeft het een advies uitgebracht?

Ik weet dat de gemeente zich in het verleden verzet heeft tegen buitensporige toestanden met betrekking tot GSM-antennes.

Wat hebt u gedaan en wat gaat u nog doen betreffende deze nieuwe inplanting?

Dank u.

#### **• Antwoord van de heer Alain Lefebvre, Schepen**

De heer schepen van stedenbouw en leefmilieu antwoordt.

Hij onderstreept de volkomen buitensporige omvang van het project: een zendmast van zowat 48 meter hoog, hoewel de gemiddelde hoogte van de bomen in het Woluwepark 22 m bedraagt. Bovendien bevindt het zich in de nabijheid van een woonwijk en in een site Natura 2000.

De heer schepen overloopt dan het verleden van dit dossier.

Toen de door het Brusselse Gewest voor niet-ioniserende straling voorgeschreven norm sterk onder vuur lag tijdens de vorige gewestelijke regeerperiode, ging het Brusselse Gewest gesprekken aan met de telecomoperatoren. Naar aanleiding daarvan hadden de operatoren onderstreept dat er omwille van de Brusselse norm veel meer antennes zouden nodig zijn. In dat kader had het Brusselse Gewest aan verschillende instellingen, waaronder Leefmilieu Brussel, de delen van het gewestelijke grondgebied in hun bezit aan te duiden waarop antennes konden ingeplant worden.

Vanaf dat ogenblik, dus in 2013, werden er door de telecomoperatoren aanvragen voor een stedenbouwvergunning ingediend. De nu door het Brusselse Gewest beheerde aanvraag voor een stedenbouwvergunning voor het project van een grote zendmast zou uit die periode stammen.

Uiteindelijk heeft het Brusselse Gewest zijn norm bijgesteld, maar de aanvraag voor een stedenbouwvergunning voor de plaatsing van een grote zendmast bij het Woluwepark blijft gesteld.

De voorgaande minister van leefmilieu heeft niet alleen de norm voor niet-ioniserende straling naar boven bijgesteld, maar ook substantieel de regelgeving betreffende het beheer van aanvragen voor antennes gewijzigd. Er werd in de wetgeving en de regelgeving een bijzondere klas, klas D, ingevoerd. Zij laat toe zonder enig openbaar onderzoek vergunningen af te leveren.

Dit jaar heeft Leefmilieu Brussel 2 opeenvolgende milieuvergunningen afgeleverd voor de uitbating van 9 en 12 antennes op de geplande zendmast bij het Woluwepark, zonder dat men weet of de recentste vergunning voor 12 antennes de oude vergunning voor 9 antennes vervangt, dan wel of beide elkaar aanvullen.

Aangezien er geen openbaar onderzoek is, hebben de burgers niet kunnen reageren en heeft onze gemeente geen advies kunnen uitbrengen. De buurgemeente Sint-Pieters-Woluwe heeft deze milieuvergunningen echter aangevochten

Wij hadden ook de huidige minister van leefmilieu aangesproken en de talrijke onwettelijkheden onderstreept die dit project belasten.

Het gaat niet alleen om de regelgevende voorschriften en de bestemming Natura 2000 van de site, maar ook om het ontberren, in hoofde van Leefmilieu Brussel, van het recht dat het zou toelaten een overeenkomst te sluiten waarbij Proximus vergunning krijgt om die zendmast in te planten.

Gisteren hebben wij van de minister een zeer bemoedigend antwoord gekregen. Zij heeft ons gemeld dat zij een einde stelt aan dit project.

- **Antwoord van de heer Christophe Magdalijs, wn. burgemeester.**

Wij mogen terecht verwonderd, ja zelfs woedend zijn.

Hoe hebben een minister en een bestuur, op de koop toe van het leefmilieu, een dergelijk project kunnen bedenken?

Wat voor land is dat waar bewoners en hun plaatselijke overheden op hun hoede moeten zijn om zich te beschermen tegen het optreden van de openbare overheden en grote bedrijven die tot de openbare sector behoren?

Om onze gezondheid en onze veiligheid, evenals de landschapskwaliteit van het Park te vrijwaren is er nood geweest aan:

- een petitie van meer dan 1.000 personen,
- een ingebrekestelling van een ministerie en de dreiging met een rechtszaak!

Wat heeft men allemaal niet moeten doen om redelijkheid en gezond verstand te laten zegevieren?

Dat is zo in dit dossier, zoals het ook zo is in het nog moeilijkere dossier van her overvliegen van Brussel, waarover later gesproken wordt.

Wij zullen dat dossier opvolgen om zeker te zijn dat alle partijen de wet en hun verbintenissen naleven.

De Raad neemt akte.

---

29.10.2015/A/0019 **Secrétariat**

**Question orale de Madame Muriel Koch, conseillère communale (cdH+)**

J'ai appris qu'une réunion d'information s'était tenue le 16 octobre en la salle du penthouse sur l'éventuel octroi d'un permis d'urbanisme concernant un pylone de 48 m

de hauteur destiné à porter des antennes GSM avenue du parc de la Woluwe. Je resterai constante et cohérente : si l'utilisation des nouvelles technologies et en particulier des gsm entraîne automatiquement la pose d'antennes afin de bénéficier d'une couverture suffisante pour ne pas mettre en danger la de santé des utilisateurs, je me pose quand meme la question de l'endroit choisi : en bordure du parc de la Woluwe. Si la Région a eu certainement raison de délivrer un permis d'environnement, le projet répondant à toutes les normes de sécurité environnementales, j'ai davantage de doute sur l'opportunité de la délivrance d'un permis d'urbanisme. Cette réflexion m'amène à vous poser les questions suivantes :

Mesdames et Messieurs les membres du Collège,

- Qu'a-t-il été dit lors de cette réunion ?
- Qu'en est il du permis d'urbanisme ?

Je vous remercie pour vos réponses.

• **Réponse de Monsieur Alain Lefebvre, Echevin**

M. l'échevin de l'urbanisme et de l'environnement répond.

Il souligne l'ampleur tout à fait disproportionnée du projet : le pylône a quelques 48 m de haut alors que la hauteur moyenne des arbres au parc de Woluwé est de 22 m. Il est en outre situé à proximité d'une zone résidentielle et dans un site Natura 2000.

M. l'Echevin rappelle ensuite l'historique de ce dossier.

Lorsque que la norme de radiations non ionisantes prescrite en Région bruxelloise fut soumise à de vives discussions sous la législature régionale passée, la Région bruxelloise entama des discussions avec les opérateurs de télécommunications. À l'occasion de celles-ci, les opérateurs avaient souligné la multiplication d'antennes causée par la norme bruxelloise. Dans ce cadre, la Région bruxelloise avait demandé à plusieurs institutions, dont Bruxelles environnement, d'identifier les parties du territoire régional en leur possession sur lesquels des antennes pouvaient être implantées.

Dès cette époque, soit en 2013, des demandes de permis d'urbanisme ont été introduites par les opérateurs de télécommunications. La demande de permis d'urbanisme actuellement gérée par la Région bruxelloise pour le projet de grand pylône daterait de cette période.

Finalement, la Région bruxelloise a modifié sa norme mais la demande de permis d'urbanisme pour l'implantation d'un grand pylône au parc de Woluwé resta pendante.

Non contente de modifier à la hausse la norme de radiations non ionisantes, la précédente ministre de l'environnement a également modifié substantiellement la réglementation relative à la gestion des demandes de permis pour des antennes. Une classe particulière, la classe D, a été créé dans la législation et la réglementation. Elle permet l'octroi d'autorisations sans aucune enquête publique.

Cette année, Bruxelles environnement a octroyé 2 permis d'environnement successifs pour l'exploitation de 9 et 12 antennes sur le pylône en projet au parc de Woluwé, sans que l'on sache si le permis le plus récent de 12 antennes remplace l'ancien permis de 9 antennes ou s'ils se cumulent tous les deux.



Comme il a eu aucune enquête publique, les citoyens n'ont pu réagir et notre commune émettre d'avis. La commune voisine de Woluwé-Saint-Pierre à attaquer ces permis d'environnement.

Nous avons également interpellé l'actuel ministre de l'environnement en soulignant les nombreuses illégalités qui entachaient ce projet.

Il s'agit non seulement de prescriptions réglementaires et de la destination Natura 2000 du site mais également de l'absence, dans le chef de Bruxelles environnement, de droits lui permettant de conclure un contrat autorisant Proximus à implanter ce pylone.

Hier, nous avons eu une réponse très satisfaisante de la ministre. Elle nous a signalé mettre un terme à ce projet.

- **Réponse de Monsieur Christophe Magdalijs, Bourgmestre f.f.**

Nous sommes en droit de nous étonner, voire même d'être en colère.

Comment un ministre et une administration, qui plus est de l'environnement, ont pu concevoir un tel projet ?

Quel est ce pays où les habitants et leurs autorités locales se doivent d'être sur leurs gardes pour se prémunir de l'action des pouvoirs publics et de grandes sociétés aux mains du secteur public ?

Pour préserver notre santé et notre sécurité, ainsi que la qualité paysagère du Parc, auront été nécessaires :

- une pétition de + de 1.000 personnes,
- une mise en demeure d'un ministre et des menaces d'action judiciaire !

Que n'a-t-il pas fallu faire pour voir triompher la raison et le bon sens ?

C'est vrai dans ce dossier, comme c'est vrai dans le dossier plus difficile encore du survol de Bruxelles, dont il sera question plus loin.

Nous suivrons ce dossier afin de nous assurer que toutes les parties respectent la loi et leurs engagements.

Le Conseil prend acte.

---

## **Secretariaat**

### **Vraag van Mevrouw Muriel Koch, Gemeenteraadlid (cdH+)**

Ik heb vernomen dat er een inlichtingvergadering gehouden werd op 16 oktober in de zaal van het penthouse over de eventuele toekenning van een stedenbouwvergunning betreffende een 48 meter hoge zendmast aan de Woluweparklaan, bestemd om GSM-antennes te dragen. Ik blijf standvastig en coherent: hoewel het gebruik van de nieuwe technologieën en in het bijzonder mobiel telefoneren automatisch de plaatsing van antennes inhoudt, stel ik mij toch, om de gezondheid van de gebruikers niet in gevaar te brengen, vragen over de gekozen vestigingsplaats: aan de rand van het Woluwepark. Hoewel het Gewest wel degelijk gelijk had als het een milieuvergunning verleende, daar het project aan alle normen inzake milieuveiligheid beantwoordt, heb ik toch meer

twijfel over het nut van het afleveren van een stedenbouwvergunning. Deze bedenking leidt mij ertoe u de volgende vragen te stellen:

Dames en heren collegeleden,

- Wat werd er gezegd tijdens die vergadering?
- Hoever staat het met de stedenbouwvergunning?

Ik dank u voor uw antwoorden.

• **Antwoord van de heer Alain Lefebvre, Schepen**

De heer schepen van stedenbouw en leefmilieu antwoordt.

Hij onderstreept de volkomen buitensporige omvang van het project: een zendmast van zowat 48 meter hoog, hoewel de gemiddelde hoogte van de bomen in het Woluwepark 22 m bedraagt. Bovendien bevindt het zich in de nabijheid van een woonwijk en in een site Natura 2000.

De heer schepen overloopt dan het verleden van dit dossier.

Toen de door het Brusselse Gewest voor niet-ioniserende straling voorgeschreven norm sterk onder vuur lag tijdens de vorige gewestelijke regeerperiode, ging het Brusselse Gewest gesprekken aan met de telecomoperatoren. Naar aanleiding daarvan hadden de operatoren onderstreept dat er omwille van de Brusselse norm veel meer antennes zouden nodig zijn. In dat kader had het Brusselse Gewest aan verschillende instellingen, waaronder Leefmilieu Brussel, de delen van het gewestelijke grondgebied in hun bezit aan te duiden waarop antennes konden ingeplant worden.

Vanaf dat ogenblik, dus in 2013, werden er door de telecomoperatoren aanvragen voor een stedenbouwvergunning ingediend. De nu door het Brusselse Gewest beheerde aanvraag voor een stedenbouwvergunning voor het project van een grote zendmast zou uit die periode stammen.

Uiteindelijk heeft het Brusselse Gewest zijn norm bijgesteld, maar de aanvraag voor een stedenbouwvergunning voor de plaatsing van een grote zendmast bij het Woluwepark blijft gesteld.

De voorgaande minister van leefmilieu heeft niet alleen de norm voor niet-ioniserende straling naar boven bijgesteld, maar ook substantieel de regelgeving betreffende het beheer van aanvragen voor antennes gewijzigd. Er werd in de wetgeving en de regelgeving een bijzondere klas, klas D, ingevoerd. Zij laat toe zonder enig openbaar onderzoek vergunningen af te leveren.

Dit jaar heeft Leefmilieu Brussel 2 opeenvolgende milieuvergunningen afgeleverd voor de uitbating van 9 en 12 antennes op de geplande zendmast bij het Woluwepark, zonder dat men weet of de recentste vergunning voor 12 antennes de oude vergunning voor 9 antennes vervangt, dan wel of beide elkaar aanvullen.

Aangezien er geen openbaar onderzoek is, hebben de burgers niet kunnen reageren en heeft onze gemeente geen advies kunnen uitbrengen. De buurgemeente Sint-Pieters-Woluwe heeft deze milieuvergunningen echter aangevochten

Wij hadden ook de huidige minister van leefmilieu aangesproken en de talrijke onwettelijkheden onderstreept die dit project belasten.

Het gaat niet alleen om de regelgevende voorschriften en de bestemming Natura 2000 van de site, maar ook om het ontbereren, in hoofde van Leefmilieu Brussel, van het recht dat het zou toelaten een overeenkomst te sluiten waarbij Proximus vergunning krijgt om die zendmast in te planten.

Gisteren hebben wij van de minister een zeer bemoedigend antwoord gekregen. Zij heeft ons gemeld dat zij een einde stelt aan dit project.

- **Antwoord van de heer Christophe Magdalijs, wn. burgemeester.**

Wij mogen terecht verwonderd, ja zelfs woedend zijn.

Hoe hebben een minister en een bestuur, op de koop toe van het leefmilieu, een dergelijk project kunnen bedenken?

Wat voor land is dat waar bewoners en hun plaatselijke overheden op hun hoede moeten zijn om zich te beschermen tegen het optreden van de openbare overheden en grote bedrijven die tot de openbare sector behoren?

Om onze gezondheid en onze veiligheid, evenals de landschapskwaliteit van het Park te vrijwaren is er nood geweest aan:

- een petitie van meer dan 1.000 personen,
- een ingebrekestelling van een ministerie en de dreiging met een rechtszaak!

Wat heeft men allemaal niet moeten doen om redelijkheid en gezond verstand te laten zegevieren?

Dat is zo in dit dossier, zoals het ook zo is in het nog moeilijkere dossier van her overvliegen van Brussel, waarover later gesproken wordt.

Wij zullen dat dossier opvolgen om zeker te zijn dat alle partijen de wet en hun verbintenissen naleven.

De Raad neemt akte.

---

29.10.2015/A/0020 **Secrétariat**

**Question orale de Madame Elise Willame, conseillère communale (ECOLO-GROEN)**

Monsieur le Président, Monsieur le Bourgmestre, Mesdames et Messieurs les échevins,  
Lors de la lecture des notes du préparatoire à la séance du conseil communal de ce jour, j'ai aperçu deux arrêtés du Bourgmestre ordonnant l'évacuation de l'aire occupée par des sans-arbis à proximité du jardin Massart, de la Chaussée de Watermael et du square Merjay.

Les deux familles situées près du square Merjay et de la chaussée de Watermael comptaient parmi leurs membres des jeunes enfants.

Dès leur arrivée dans le quartier, de nombreux habitants se sont mobilisés en apportant une aide matérielle précieuse. Cet élan de solidarité a duré tout le temps de leur installation.

Mes questions sont les suivantes:

- Ces expulsions étaient-elles prévues? Si oui, les résidents ont-ils été prévenus? Quelles en étaient les raisons?
- Quelles aides, matérielle et financière, la commune et le CPAS d'Auderghem ont-elles proposées et/ou mises en place pour ces familles?
- Que sont devenues ces familles? Ont-elles été relogées? Si oui, dans quel type d'institution?
- Quel a été le rôle de la commune dans ce relogement?

Je vous remercie pour vos réponse.

• **Réponse de Monsieur Christophe Magdalijs, Bourgmestre f.f.**

Ces expulsions étaient évidemment prévues et ont fait l'objet d'une attention toute particulière, notamment orientée vers les enfants.

En guise d'introduction, je rappelle qu'en procédant à l'évacuation de l'espace public, j'applique nos règles communément admises en matière de police et nous sécurisons l'ouvrage d'art concerné même si nous n'avons aucune sympathie pour celui-ci.

Mais ce n'est évidemment qu'une partie de la démarche.

Notre démarche vise à protéger les personnes vivant dans la rue des dangers celle-ci. Je pense, en particulier, aux frimas de l'hiver qui arrivent et aux abords constitués de voiries très/trop fréquentées.

Nous avons prévenu, et de longue date, les personnes concernées, en ce compris les habitants présents aux côtés des SDF.

Notre approche a été pluridisciplinaire impliquant les services de police, en ce compris la cellule famille/jeunesse, le Service Voirie, le Service Prévention et le CPAS. Des réunions de coordination ont été organisées. Je suis moi-même allé sur le terrain.

La prise en charge a été constante avant, pendant et après.

Les prestations dont les personnes ont bénéficiés, relèvent du secret professionnel s'appliquant aux travailleurs sociaux mais je peux néanmoins vous dire qu'il y a eu de l'hébergement temporaire (hôtel), de l'AMU, des recherches de solutions avec les centres d'accueil, le SAMU social, FEDASIL, de l'aide juridique, etc. En fonction des profils, il y a des issues heureuses, d'autres qui le sont moins.

Je tiens aussi à souligner la bonne volonté de nos habitants. Il en est toujours pour apporter une aide directe qui parfois va plus loin, comme la recherche d'un logement dans le parc immobilier privé.

Le Conseil prend acte.

---

**Secretariaat**

**Vraag van Mevrouw Elise Willame, Gemeenteraadlid (ECOLO-GROEN)**

Heer voorzitter, heer burgemeester, dames en heren schepenen,

Bij het lezen van de nota's ter voorbereiding van de gemeenteraadzitting van vandaag,

heb ik twee besluiten van de burgemeester opgemerkt die de ontruiming bevelen van de ruimte die door daklozen ingenomen wordt dicht bij de Massart-tuin, de Watermaalsesteenwag en het Merjayplein.

De twee gezinnen bij het Merjayplein en de Watermaalsesteenweg hebben jonge kinderen onder hun gezinsleden.

Zodra die mensen in de wijk aangekomen zijn zijn talrijke personen aan de slag gegaan en hebben kostbare materiële hulp geleverd. Deze solidariteitbetuiging in blijven duren tijdens de hele duur van hun vestiging daar.

Mijn vragen zijn de volgende:

- Waren die verdrijvingen voorzien? Indien ja, werden de daar verblijvende personen gewaarschuwd? Welke waren de redenen daarvoor?
- Welke hulp, materiële en financiële, heeft de gemeente en het OCMW van Oudergem aan die gezinnen voorgesteld en/of ingezet?
- Wat is er van die gezinnen geworden? Hebben ze logies gekregen? Zo ja, in welk soort instelling?
- Wat is de rol van de gemeente in dit nieuwe logies geweest?

Ik dank u voor uw antwoorden.

• **Antwoord van de heer Christophe Magdalijs, wn. burgemeester.**

Die uitdrijvingen waren uiteraard voorzien en zijn het voorwerp geweest van een heel bijzondere aandacht, onder meer met betrekking tot de kinderen.

Als inleiding herinner ik eraan dat ik, door over te gaan tot de ontruiming van de openbare ruimte, ik de regels toepas die gemeenlijk aanvaard worden inzake politie en dat wij het betrokken bouwwerk beveiligen, zelfs als wij het helemaal niet in ons hart dragen.

Maar dat is uiteraard slechts een deel van het optreden.

Ons optreden is bedoeld om personen die op straat leven te beschermen tegen de gevaren ervan. Ik denk in het bijzonder aan de winterkou die in aantocht is en aan de omgeving die bestaat uit wegen met heel veel, ja zelfs te veel verkeer.

Wij hebben de betrokken personen al lang gewaarschuwd en dat geldt ook voor de bewoners die aan de zijde van de daklozen stonden.

Onze benadering is pluridisciplinair geweest, met inzet van de politiediensten, daarbij inbegrepen de cel gezin/jeugd, de wegenisdienst, de Preventiedienst en het OCMW. Er werden coördinatievergaderingen gehouden. Ik ben zelf op het terrein geweest.

De zorg is constant geweest, zowel vóór als tijdens en na de ingreep.

De prestaties waarvan de personen genoten hebben behoren tot het beroepsgeheim dat geldt voor de sociale werkers, maar ik kan u toch vertellen dat er voorlopige logies geweest is (hotel), vanwege de AMU, een zoeken naar oplossingen met de opvangcentra, de sociale SAMU, FEDASIL, rechtsbijstand enz. Naargelang van de profielen zijn er gelukkige uitkomsten geweest, bij andere was het minder goed.

Ik wens ook de goede wil van onze inwoners te ondersteunen. Er zijn er altijd die

rechtstreeks hulp bieden, die soms verder gaat, zoals het zoeken naar logies in het privé vastgoedbestand.

De Raad neemt akte.

---

29.10.2015/A/0021 **Secrétariat**

### **Motion relative au survol de Bruxelles**

La commune d'Auderghem en accord avec la Conférence des Bourgmestres de la région Bruxelles-Capitale demande:

- Au Gouvernement fédéral,
  - De considérer que l'aéroport de Bruxelles-National a prioritairement une vocation d'aéroport urbain dont les activités régulières sont diurnes,
  - De confirmer de manière absolue le principe du non survol des zones densément peuplées afin de respecter l'intérêt général, la santé publique et la sécurité des populations ; et de considérer que tout le territoire de la Région de Bruxelles-Capitale, en ce compris la zone du Canal, est densément peuplé,
  - D'adapter, au plus tard dans les délais visés par l'art. 16 du Règlement UE 598/2014, les procédures et routes aériennes dans le but de réduire les nuisances et de minimiser le nombre de personnes impactées par celles-ci,
  - De fixer la période dite "de nuit" à l'aéroport de Bruxelles-National de 22h00 à 07h00, d'interdire les décollages et les atterrissages durant cette période, sauf les exceptions définies par la loi,
  - De veiller au respect des normes de vent applicables sur les pistes 01-19, 07-25 et de garantir la transparence totale à cet égard,
  - D'exiger de l'exploitant de l'aéroport qu'il recule la piste 25L vers l'Est de manière à permettre les décollages par un virage à gauche sans survoler la Région bruxelloise,
  - De développer une stratégie aéroportuaire nationale en vue d'une meilleure répartition, vers les aéroports régionaux, des activités de fret et de charter / low-cost,
  - D'instaurer, à brève échéance, l'organisme de contrôle indépendant, et de favoriser les accords de coopération avec les différentes régions du pays,
  - De respecter l'Arrêté bruit de la Région bruxelloise, entré en vigueur le 1er janvier 2000, ainsi que toutes les décisions de justice exécutoires,
  - D'exiger que soit strictement sanctionné tout non-respect des routes aériennes,
  - D'étudier, dans le respect des principes énoncés ci-avant, l'ensemble des

recommandations des associations représentatives des citoyens dans la définition et l'organisation des routes aériennes.

- Au Gouvernement régional,
  - De mettre un terme aux seuils de tolérance assouplissant la réglementation bruxelloise relative aux normes de bruit aérien,
  - D'étudier la possibilité de rapprocher ces normes des seuils recommandés par l'Organisation Mondiale de la Santé,
  - D'exécuter les amendes administratives définitivement dues par des compagnies aériennes,
- A l'ensemble des Gouvernements régionaux,
  - De collaborer activement et loyalement, lorsque leur concours est prescrit, à la mise en œuvre des principes ci-dessus énoncés.

Le Conseil approuve le projet de délibération.

30 votants : 29 votes positifs, 1 abstention.

*Abstention : Dirk Hoornaert.*

---

## **Secretariaat**

### **Motie betreffende het overvliegen van Brussel**

In overeenstemming met de Burgemeesterconferentie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest vraagt de gemeente Oudergem:

- Aan de federale regering,
  - Te oordelen dat de luchthaven Brussel Nationaal in de eerste plaats geroepen is een stadsluchthaven te zijn; met reguliere bedrijvigheid overdag,
  - Absoluut het beginsel te bevestigen dat er niet mag gevlogen worden boven dicht bevolkte zones, om het algemene belang, de volksgezondheid en de veiligheid van de bevolkingen in acht te nemen; en te oordelen dat het hele grondgebied van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, met inbegrip van de Kanaalzone, dicht bevolkt is,
  - Uiterlijk, binnen de termijnen bedoeld in art. 16 van het EU-reglement 598/2014, de vliegprocedures en vliegroutes aan te passen om de overlast te verminderen en het aantal erdoor getroffen personen zo klein mogelijk te houden,
  - De zogezegde « nacht » periode van de luchthaven Brussel Nationaal vast te leggen op de periode van 22.00u tot 07.00u, tijdens die periode, behalve door de wet bepaalde uitzonderingen, opstijgen en landen te verbieden,
  - Te zorgen voor de naleving van de toepasselijke windnormen op banen 01-19, 07-25 en volledige transparantie in dit verband te waarborgen,

- Van de uitbater van de luchthaven te vorderen dat hij baan 25L naar het oosten verschuift om starten met een linkse bocht zonder overvliegen van het Brusselse Gewest mogelijk te maken,
- Een nationale luchtvaartstrategie op te zetten om een betere spreiding van de vracht- charter/low cost bedrijvigheid te waarborgen,
- Binnen een korte termijn het onafhankelijke controleorganisme op te zetten en samenwerkingsakkoorden met de verschillende gewesten van het land te begunstigen,
- Het lawaaibesluit van het Brusselse Gewest, van kracht sinds 1 januari 2000, evenals alle uitvoerbare gerechtelijke beslissingen, na te leven
- Elk gebrek aan naleving van de vliegroutes strikt te bestraffen,
- Met naleving van de bovenstaande beginselen, alle aanbevelingen van de representatieve burgerverenigingen bij de vastlegging en de organisatie van de vliegroutes te bestuderen,.
- Aan de Gewestregering,
  - Een einde te stellen aan gedoogdrempels die de Brusselse reglementering betreffende luchtlawaai afstompen,
  - De mogelijkheid te onderzoeken om deze normen nader tot de door Wereldgezondheidsorganisatie aanbevolen drempels te brengen,
  - De door de luchtvaartmaatschappijen definitief verschuldigde bestuurlijke boetes ten uitvoer te leggen,
- Aan alle Gewestregeringen,
  - Actief en loyaal mee te werken aan de aanwending van de voormelde beginselen, wanneer hun bijstand voorgeschreven is.

De Raad keurt het voorstel van beraadslaging goed.

30 stemmers : 29 positieve stemmen, 1 onthouding.

*Onthouding : Dirk Hoornaert.*

---

29.10.2015/A/0022 **Secrétariat**

**Motion d'Ecolo-Groen relative au plan élaboré par l'association citoyenne « Pas Question » présentant des solutions durables en matière de survol aérien**

Le point est retiré de l'ordre du jour.

30 votants : 30 votes positifs.

---

**Secretariaat**

**Motion d'Ecolo-Groen relative au plan élaboré par l'association citoyenne « Pas**



**Question » présentant des solutions durables en matière de survol aérien**

Het punt wordt van de dagorde gehaald.

30 stemmers : 30 positieve stemmen.

Levée de la séance à 21:00

Opheffing van de zitting om 21:00

Le Secrétaire communal,  
De Gemeentesecretaris,

Le Président,  
De Voorzitter,

Etienne Schoonbroodt

Jean-Claude Vitoux